

bruksanvisning



SV-TORK-VP-N

Cylinda
år efter år

Bruksanvisning

Torktumlare

SV-TORK-VP-N

Bäste Cylinda kund!

Välkommen till familjen av Cylinda kunder.

Vi hoppas att ni får många års nytta av er nya maskin.

Maskinen har många finesser. För att få största möjliga nytta av dess funktioner rekommenderar vi att ni läser bruksanvisningen innan ni använder maskinen. Information om hur man undviker följder för miljön lämnas i bruksanvisningen.

Cylinda

Snabbguide

1

Textilierna

- Sortera textilier av samma slag för att få en så jämn torkning som möjligt.

2

Tryck på huvudströmbrytaren

3

Lägg i plaggen

- Stäng luckan.

4

Välj program och eventuella tillval

- Vrid på Programväljaren till önskat program.
- Gör även eventuella tillval och inställningar.

5

Tryck på knappen Start

6

Torkprogram avslutat

- Texten "End" visas i displayen i 2 minuter. Därefter stängs maskinen av.
- Rensa luddfiltret efter varje torkning.

Innehåll

Snabbguide	2	Skötsel och rengöring	14
Innan du använder maskinen första gången	4	Rengöring av luddfilter	14
Tvättmärkning	4	Tömning av kondensvattentanken	15
Säkerhetsanvisningar	5	Rengöring av förångarfilter och förångare	15
Säkerhet	5	Maskinen startar inte	17
Installation	5	Maskinen blir helt strömlös under	17
Transport/Vinterförvaring	5	Torkningen tar för lång tid	17
Förpackningsmaterial	5	Felmeddelande	17
Återvinning	5	Felsökning	17
Barnsäkerhet	6	Teknisk information	18
Allmänt	6	Tekniska uppgifter	18
Låt inte barn leka med torktumlaren!	6	Standardtester	18
Beskrivning av torktumlaren	7	Information om energimärkning	19
Råd och tips innan du torktumlar	8	Service	20
Material som kan torktumlas	8	Innan du kontaktar service	20
Material som inte får torktumlas	8	Installation	21
Statisk elektricitet	8	Torktumlarens placering	21
Torktumla	9	Justera fötterna	22
Sortera textilierna	9	Kondensvattnet	23
Tryck på huvudströmbrytaren till displayen tänds	9	Elinstallation	23
Öppna luckan, lägg i textilierna och stäng sedan luckan	9	Luckhängning	24
Välj program	10		
Välja tillval	12		
Tryck på knappen Start	13		
Torkprogram avslutat	13		

Innan du använder maskinen första gången

Tvättmärkning

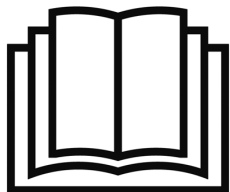
Vissa material är känsliga för torktumling. Kontrollera och följ alltid textiliernas tvättmärkning och läs mer i kapitel, Råd och tips innan du torktumlar.

OBS!

När du startar torktummlaren första gången eller efter ett längre stillestånd kan ett lätt dunkande höras. Detta ljud är normalt och försvinner efter några torkningar.



Läs och spara bruksanvisningen!



- Elinstallation, om sådan krävs, ska göras av behörig fackman.
- Maskinen får endast användas till torktumling enligt beskrivning i denna bruksanvisning.
- Reparation och underhåll som berör säkerhet eller prestanda, ska utföras av behörig fackman.
- Skadad nätkabel får endast bytas av behörig fackman.
- För att inte rök från öppen eld eller gaser från utrustning som bränner andra bränslen ska sugas in i rummet när torktummlaren är igång, krävs tillräcklig ventilation.
- Torka inte otvättad tvätt i torktummlaren.
- Föremål som har blivit nedsmutsade med t ex matolja, aceton, alkohol, bensin, fotogen, fläckborttagningsmedel, terpentin, vax och vaxborttagningsmedel bör tvättas i varmt vatten med extra tvättmedel innan de torkas i torktummlaren.
- Föremål som skumgummi, latex, plast, vattentäta textilier, gummibeklädda artiklar och kläder eller kuddar fyllda med skumgummistoppning får inte torkas i torktummlaren.
- Sköljmedel eller liknade produkter bör användas enligt tvättmedelsfabrikantens rekommendationer.
- Maskinen är inte avsedd att användas av personer (även barn) som är fysiskt eller psykiskt handikappade eller saknar erfarenhet och kunskap. Sådana personer måste få instruktion av den person som har ansvaret för deras säkerhet, hur maskinen ska användas.
- Barn måste övervakas så att de inte leker med maskinen.

Säkerhet

- Maskinen får inte användas för torkning av textilier som har kemtvättats hemma eller som kan innehålla rester av brännbara vätskor.
- En flottör stänger av maskinen om det är stopp i kondensvattenslangen eller risk för överfyllnad i kondensvattentanken.

VARNING!



Under pågående program är torktummlarens baksida mycket varm. Låt maskinen svalna helt innan baksidan vidrörs.

Installation

Se kapitel Installation.

VARNING!



Efter att maskinen ställts på sin plats får den inte startas på 24 timmar. Om torktummlaren av någon anledning behöver läggas ner vid transport eller service ska den läggas på vänster sida framifrån sett.

Transport/Vinterförvaring

Om maskinen ska transporteras eller förvaras över vintern i uppvärmda lokaler, se då till att kondensvattentanken är tömd på vatten.

Förpackningsmaterial

Källsortera enligt din kommuns rekommendationer.

Återvinning

Den här maskinen är tillverkad och märkt för återvinning. För att förhindra personskador måste maskinen göras obrukbar efter beslut att skrota maskinen. Kontakta din kommun för information om var och hur din maskin ska återvinnas på rätt sätt.

Barnsäkerhet

Allmänt

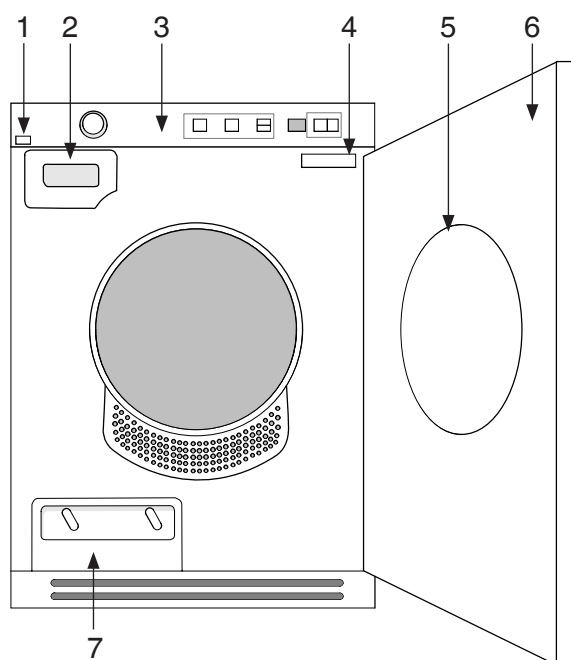
VARNING!



Låt inte barn leka med torktumlaren!

- Om luckan öppnas under pågående program kan textilierna vara mycket varma, risk för att man bränner sig.
- Torktumlaren startar inte automatiskt om luckan stängs (t ex om ett barn drar igen luckan inifrån).

Beskrivning av torktumlaren



1. Huvudströmbrytare
2. Kondensvattentank
3. Panel
4. Typskylt

5. Luddfilter
6. Ytterlucka
7. Förångare och filter


Råd och tips innan du torktumlar

Här följer några råd du kan ha nytta av innan du börjar torktumla.

Centrifugerat?

Textilier som ska torktumlas bör vara centrifugerade med 1000 varv/min eller mer. Högre centrifugeringsvarvtal sparar såväl energi som torktid.


Material som kan torktumlas

 Symbolen betyder att materialet tål torktumling. Bäst lämpade för torktumling är bomullstyger, frotté och konstfibermaterial. Plaggen blir mjukare och luftigare när de tumlas än när de hängtorkas.

OBS!

Slitaget av textil i torktumlar är obetydligt. Det ludd som fastnar i luddfiltret är damm och fiberrester som bildats när textilierna använts.

Material som inte får torktumlas

 Symbolen betyder att materialet inte tål torktumling. Vissa material kan smälta eller bli brandfarliga om de utsätts för värme, andra kan mista sin form eller krympa.

Torktumla inte heller

- material som är märkta "Torkas ej i närheten av värme".
- plagg som har kemtvättats hemma.
- skumplast.
- glasfibermaterial.
- ylle ska inte torktumlas på grund av risken för filtning.

Statisk elektricitet

För att minska risk för statisk elektricitet i tvätten efter torktumling kan du:

- Använda sköljmedel vid tvättning.
- Vänta fem minuter efter avslutat torkprogram innan du öppnar luckan och tar ut tvätten ur torktumlar.

OBS!

Du kan stoppa torktumlar genom att trycka på knappen Stop i tre sekunder eller öppna luckan. I båda fallen avbryts programmet och startar från början vid omstart.

Om du inte vill starta om programmet så ta omedelbart ut all tvätt och sprid ut den så värmen kan försvinna.

Torktumla

Här följer en steg-för-steg-instruktion som hjälper dig till bästa möjliga torkresultat.

1 Sortera textilierna
Jämnaste torkningsresultat får du om alla textilierna är av samma material. Stäng blytlås och knappar, knyt ihop skärp, sortera textilierna och anpassa mängd och temperatur.

Överbelasta inte trumman!

Om torktummlaren överbelastas leder det till dåliga torkningsresultat och skrynklor.

2 Tryck på huvudströmbrytaren till displayen tänds

OBS!

Strömförsörjning PÅ

Tryck på knappen ON/OFF i min. 1 s och max. 5 s.

Strömförsörjning AV

Tryck på knappen PÅ/AV i min. 5 s.

Om kommandot ON/OFF inte godkänns korrekt av maskinen, vänta i 8 s innan du trycker igen.

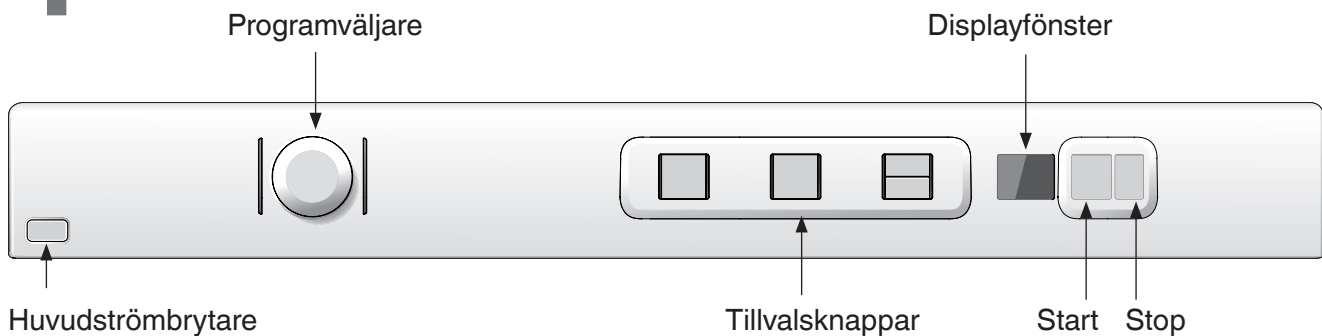
3 Öppna luckan, lägg i textilierna och stäng sedan luckan

Se till att föremål, t.ex. tvättmedelsbollar, har avlägsnats från tvätten. De kan smälta och orsaka skada på torktummlaren eller tvätten.

Observera alltid den maximala belastningen för varje program (se Programtabell) för att spara energi.

Torktumla

4 Välj program



Välj program genom att vrida på programväljaren, en lysdiod lyser vid det valda programmet. Välj önskade tillval med tillvalsknapparna.

Förslag på vad programmen kan användas till:

Auto extratorrt

Detta program är till för textilier som är extra svåra att torka, t ex jeans med mycket tjocka sömmar.

OBS!

Framförallt trikåtextilier är känsliga för krympning. Använd programmen Auto skåptorrt, Auto normaltorrt □ eller Auto stryktorrt för detta material. Sträck ut kläderna direkt efter torkningen.

Auto skåptorrt och Auto normaltorrt □

Dessa program avslutas automatiskt när tvätten är torr. Programmet Auto skåptorrt ger en något torrare tvätt än Auto normaltorrt □.

Auto stryktorrt

Det här programmet stänger av värmen när tvätten är lagom fuktig för strykning eller mangling.

Tidsprogram 🕒

Vilken programtid du ska välja beror på vad du vill göra med textilierna efter tumlingen. Prova dig fram till olika tider för olika material. När du

torktumlar med tidsprogram och har blandat olika typer av textilier kan det hända att några av plaggen inte blir torra. Kör de inte riktigt torra plaggen med tidsprogrammet i ytterligare ca 30 minuter.

Välj önskad tid genom att trycka på knappen Fördröjd start. Programtiden kan väljas från 30 minuter till 3 timmar och varje knapptryckning ändrar tiden med 15 minuter.

OBS!

Om du har ställer in för lång torktid i tidsprogrammet kan plaggen bli "övertorkade". Det kan innebära att textilierna krymper eller skrynklar sig och blir sträva. Syntetmaterial kan också bli laddade med statisk elektricitet.

Luftningsprogram 🕒

Luftningsprogrammet använder du när du bara vill damma ur, vädra eller mjuka upp textilier. Textilierna värms upp till ca 10 °C över rumstemperaturen.

Välj önskad tid genom att trycka på knappen Fördröjd start. Programtiden kan väljas från 15 minuter till 3 timmar och varje knapptryckning ändrar tiden med 15 minuter.

Torktumla

Programtabell

Här redovisas förbrukning av energi och tid för några olika program. Tabellen visar vilken påverkan centrifugeringshastigheten vid tvätt har. Förbrukningsvärdena kan variera beroende på rumstemperatur, luftfuktighet, gods, variationer i elnätet samt valda tillvalsfunktioner

För nedan angivna förbrukningsvärden gäller följande förutsättningar:

Tilluftens temperatur: 23 °C

Tilluftens fukthalt: 55 %

Torktemperatur: Normal

Program	Material	Last	Centrifugeringsvarvtal (v/min)	Energiförbrukning ca (kWh)	Programtid ca(min)
Auto extratorrt	Bomull,linne	1/1	800	2,5	242
			1000	2,1	211
			1400	2,0	199
			1600	1,9	193
Auto skåptorrt	Bomull,linne	1/1	800	2,1	211
			1000	1,9	186
			1400	1,7	168
			1600	1,6	155
	Strykfritt, polyester/ bomull	1/2	1000	1,1	106
Auto normaltortt <input type="checkbox"/>	Bomull,linne	1/1	800	1,9	186
			1000*	1,77	174
			1400	1,5	149
			1600	1,3	124
	Bomull,linne	1/2	1000*	0,94	99
Strykfritt, polyester/ bomull	1/2	1000	0,7	68	
Auto stryktorrt	Bomull,linne	1/1	800	1,7	162
			1000	1,5	143
			1400	1,2	112
			1600	0,8	87

* Testprogram enligt EN61121.

Torktumla

5

Välja tillval

Genom att välja tillval får du ett torkprogram som passar just din tvätt. Vilka tillval du kan välja varierar mellan programmen. När du startar programmet sparas de tillval du gjort till nästa gång du kör samma program. Undantaget är Fördröjd start som inte sparas till nästa gång.



Temperatur låge

Du kan välja Temperatur låg i alla program utom Luftningsprogram och Tidsprogram.

- Välj Temperatur låg genom att trycka på knappen intill symbolen.
- Lampan intill knappen lyser när Temperatur låg är vald.



Tidsbesparing

Du kan välja Tidsbesparing i alla program utom luftningsprogrammet. Programmet kortas med ca 12 minuter.

- Tryck på knappen intill symbolen.
- Lampan intill knappen lyser när Tidsbesparing är vald.



Skrynkelfritt

Detta tillval innebär att trumman kommer att rotera tre sekunder per minut i två timmar efter avslutat torkprogram. Tillvalet förhindrar textilierna från att ligga i samma position och bli skrynkliga om du inte har möjlighet att ta ut dem direkt efter avslutad torktumling. Kan inte väljas ihop med luftningsprogrammet.

- Välj Skrynkelfritt genom att trycka på knappen intill symbolen
- Lampan intill knappen lyser när Skrynkelfritt är vald.



Fördröjd start

Välj först program , tryck därefter på Fördröjd start. Genom att trycka på knappen kan du fördröja starten från 1 till 24 timmar. Lampan intill knappen lyser när tillvalet är aktiverat. Tryck sedan på Start, maskinen räknar ner med 1 timma åt gången och startar vid vald fördröjning. För att avbryta Fördröjd start ska du hålla Stop intryckt i tre sekunder. Fördröjd start går inte att välja i Tidsprogram eller Luftningsprogram.

Torktumla

6 Tryck på knappen Start Återstående torktid

En uppskattning av återstående torktid visas i displayen några minuter efter att torkprogrammet startats. 1:35 betyder att 1 timma och 35 minuter återstår tills tvätten nått vald torrhetsgrad.

Verklig återstående tid kan bli längre än den uppskattade tiden som visas i displayen.

Återstående tid visas då som 0:15 till tvätten uppnått rätt torrhetsgrad. Om du valt Tidsbesparing visas 0:05 i displayen istället. Du kan stoppa torktumlaren genom att trycka på knappen Stop eller öppna luckan. I båda fallen avbryts programmet och startar från början vid omstart.

OBS!

Programmet påverkas inte om programväljaren ändras efter start.

7 Torkprogram avslutat

Texten "End" visas i displayen i 2 minuter. Därefter stängs maskinen av.

Kompressorns kylfläkt fortsätter gå ett tag efter programslut men stannar automatiskt eller vid aktivering av valfri knapp/vred.

Kondensvatten

Kondensvattentanken ska tömmas efter varje tumling. Dra ut kondensvattentanken, töm ut vattnet och sätt tillbaka tanken. Om kondensvattentanken blir överfylld avbryts programmet. Töm behållaren och tryck på knappen Start för att starta ett nytt program.

TIPS!

Kondensvattnet är avkalkat och kan användas till ångstrykjärn. Sila genom ett kaffefilter.

OBS!

- Rengör luddfiltret i ytterluckan efter varje torktumling, se kapitel Skötsel och rengöring.
- Rengör förångare och förångarfilter enligt de intervall som visas i maskinens display eller oftare.
- Töm kondensvattentanken efter varje torktumling.

WARNING!



Om luddfiltret sätts igen kan maskinens automatiska överhettningsskydd utlösas. Rengör filtret, vänta tills maskinen har svalnat och prova att starta. Startar den ändå inte: Ring service.

När du torkat färdigt

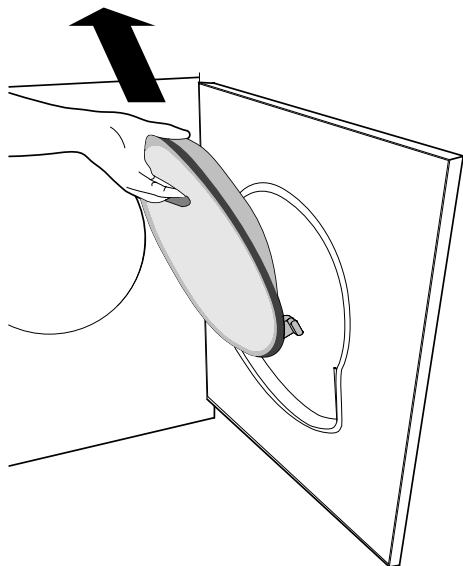
Plocka ur kläderna, stäng luckan för att förhindra att små barn kryper in i maskinen.

Skötsel och rengöring

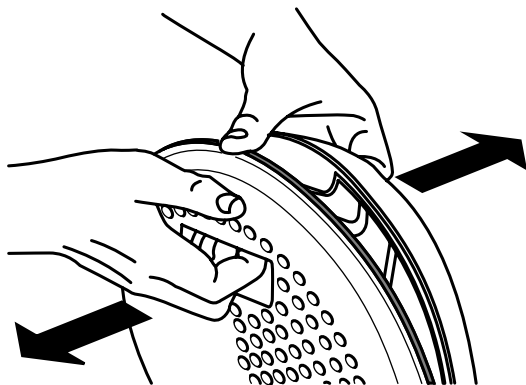
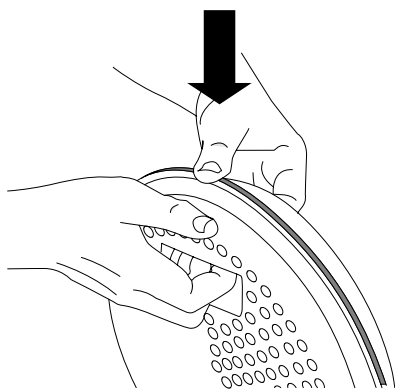
Rengöring av luddfilter

Luddfiltret ska rensas från ludd efter varje torktumling.

1. Lyft upp filtret ur sin plats i luckan.



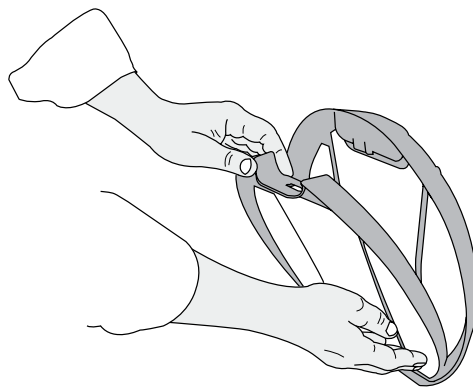
2. Öppna luddfiltret. Tryck på kanten med tummen som bilden visar och drag utåt.



3. Stryk med handen eller en mjuk trasa bort luddet på filtrets alla sidor. Använd vid behov en fuktig svamp och lite diskmedel för att ta bort eventuell beläggning. Torka filtret torrt med en handduk.

OBS!

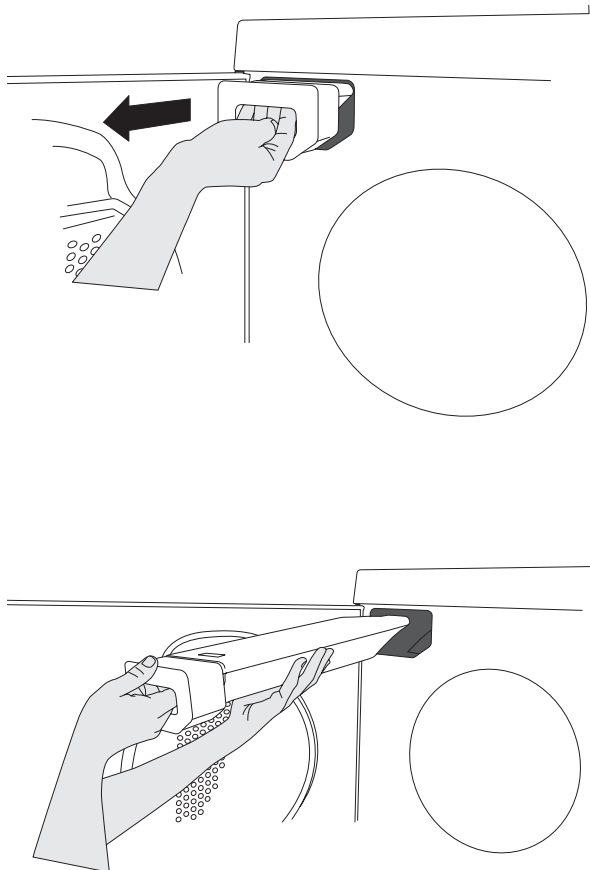
Rengör ytan på luddfiltret efter varje torkprogram.



4. Stäng igen och sätt tillbaka luddfiltret på sin plats i luckan. Stäng igen luddfiltret innan luckan stängs.

Skötsel och rengöring

Tömning av kondensvattentanken



Om du inte ansluter maskinen till separat avlopp ska kondensvattentanken tömmas efter varje tumling. Dra ut kondensvattentanken, töm ut vattnet och sätt tillbaka tanken.

Om kondensvattentanken blir överfylld avbryts programmet och F10 visas i displayen. Töm behållaren och tryck på knappen Start så startar programmet.

För anslutning till separat avlopp, se installationsanvisningen i dokumentsatsen.

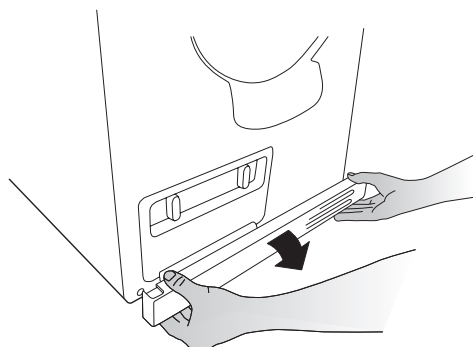
OBS!

Torktumblaren får inte användas om inte kondensorenheten är på plats.

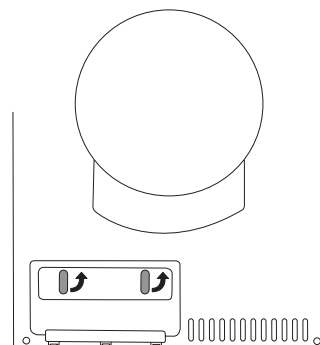
Rengöring av förångarfilter och förångare

Förångarfilter (A+B) skall rengöras efter var 10:e torktumling och förångare (C) vid behov.

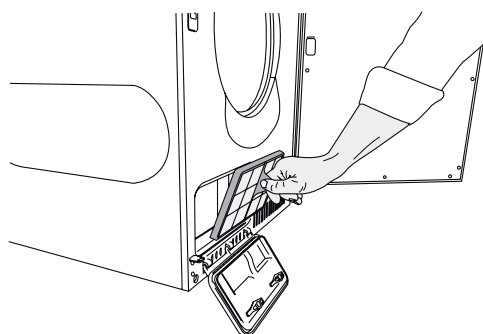
1. Slå av Huvudströmbrytaren och öppna ytterluckan.
2. Ta loss sockeln.



3. Öppna förångarluckan.

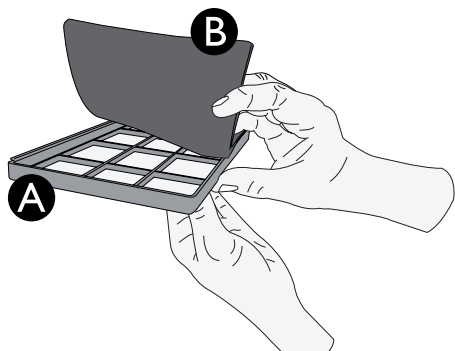


4. Dra ut filtret genom att ta tag i "örat" i mitten.

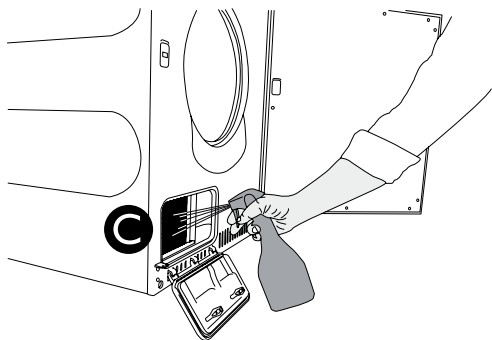


Skötsel och rengöring

5. Torka av nätfiltret (A). Stryk med handen bort luddet från filtret. Använd en mjuk torr trasa för att ta bort eventuell beläggning.



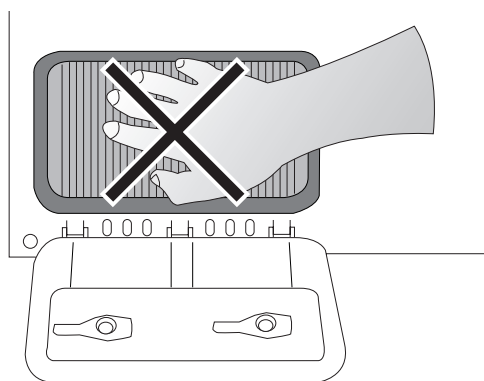
6. Ta ut skumfiltret (B) som sitter innanför nätfiltret. Tvätta skumfiltret i en tvättmaskin på machine ett sköljprogram eller kort tvättprogram. Det behövs inte något tvättmedel eller uppvärmning på vattnet. Luddet försvinner och filtret skadas inte.
7. Gör rent förångaren (C) genom att spraya vatten på flänsarna med en blomspruta. Luddet rinner då med vattnet som sedan kondensvattenpumpen tar hand om.



8. Sätt tillbaka de båda filtren och stäng luckan till förångaren igen.

OBS!

Undvik beröring av flänsarna på förångaren. De är mycket tunna och känsliga för beröring. Om flänsarna viks eller skadas försämras effekten i kondensorn betydligt och torkresultatet blir sämre.



OBS!

Rengör filtren efter varje torktumling. Sätt inte tillbaka filtren om de är fuktiga eller våta. Fuktiga eller våta filter kan orsaka driftsfel.

OBS!

Torktummlaren ska aldrig köras om filtren inte sitter på plats eller är skadade, eftersom en stor mängd nsamlade fibrer från tyget kan orsaka funktionsfel på torktummlaren.

Rengöring av maskinens utsida

Rengör utsidan och programpanelen med mildt rengöringsmedel. Använd inga lösningsmedel, de kan skada maskinen. Duscha inte heller maskinen med vattenstråle.

OBS!

Låt inte damm samlas runt maskinen. Håll rent och svalt runt torktummlaren; damm, värme och fukt förlänger torktiden.

Felsökning

Maskinen startar inte

Kontrollera

- att luckan är ordentligt stängd.
- att huvudströmbrytaren är intryckt.
- att inte tillvalet Fördröjd start är inkopplat. För att avbryta Fördröjd start, tryck på knappen Stop i tre sekunder.
- att eventuell stickpropp är ansluten.
- att husets säkringar är hela.
- att inte överhettningsskyddet löst ut.

Maskinen blir helt strömlös under

programmets gång

Kontakta service.

Torkningen tar för lång tid

- Kontrollera att luddfiltret inte är igensatt, se kapitel Skötsel och rengöring.
- Töm kondensvattentanken. Rengör förångarfilter (nätfilter + skumfilter), förångare samt luddfilter, se kapitel Skötsel och rengöring.

Felmeddelande

Om F10 blinkar i displayen innebär det att kondensvattentanken är full. Töm tanken och starta om.

Om F29 blinkar i displayen ska förångarfiltret göras rent, se kapitel Skötsel och rengöring.

Om F30 blinkar i displayen har maximal tillåten programtid uppnåtts.

Teknisk information

Tekniska uppgifter

Höjd:	845 mm
Bredd:	595 mm
Djup:	585 mm
Vikt (netto):	52 kg
Cylindervolym:	112 l
Max. torkkapacitet:	7 kg
Varvtal:	50-55 rpm
Anslutningseffekt:	Se typskylt.
Material i torktrumma:	Rostfritt stål
Material i ytterhölje:	Pulverlackerad och varmgalvaniserad stålplåt eller rostfritt stål
Uppställning	Tvättpelare eller fristående

Standardtester

Vid standardtest ska maskinens kondensvattenslang kopplas till avloppet.

Europa:

Energideklaration: EN 611 21 (392/2012). Program 3 Auto normaltorr, 7 kg bomull, temperatur Normal \square , Tidsbesparing. Maskinen är testad för 1-fas 16A.


Testmetod ljudmätning: IEC 60 704-2-6.


Teknisk information

Information om energimärkning

Informationsblad, i överensstämmelse med kommissionens delegerade förordning (EU) nr 392/2012

Cylinda

Modellbeteckning	SV-TORK-VP-N
Max. torkkapacitet	7 kg
Energy efficiency class	A++
Årlig energiförbrukning (AE_o)	212 (kWh/år) ¹⁾
Energiförbrukning	
Auto normal torkning med full mängd (E_{dry})	1,77 (kWh)
Auto normal torkning med halv mängd ($E_{dry1/2}$)	0,94 (kWh)
Effektförbrukning	
AV-läge (P_o)	0,5 (W)
Effektförbrukning PÅ-läge (P_l)	0,5 (W)
Kondenseringseffektivitet	
Auto normal torkning med full och halv mängd (C_l)	85 (%)
Auto normal torkning med full mängd (C_{tdry})	85 (%)
Auto normal torkning med halv mängd ($C_{tdry1/2}$)	85 (%)
Torkprogram	Auto normal torkning ²⁾ 
Programtid (minuter)	
Auto normal torkning med full och halv mängd (T_l)	131 (minuter)
Auto normal torkning med full mängd	174 (minuter)
Auto normal torkning med halv mängd	99 (minuter)
Luftburet akustiskt ljud	66 (dB(A))
Typ av torkare (A = automatisk, NA = ej automatisk)	A
Standby-lägets tid	2 (minuter)
Kondenseringseffektivitetsklass	B ³⁾

1) Baserat på 160 standardtorkcykler för Auto normal torkning , full och halv mängd, och förbrukning i enlighet med lågeffektlägena. Den faktiska energiförbrukningen beror på hur maskinen används.

2) Auto normal torkning  är avsett för att torka normalblöt bomullstvätt. Det är det effektivaste programmet för att torka bomullstvätt när det gäller energiförbrukningen.

3) På en skala från G (minst effektiv) till A (mest effektiv).

Service

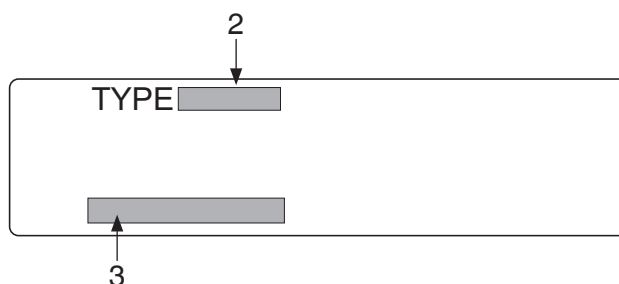
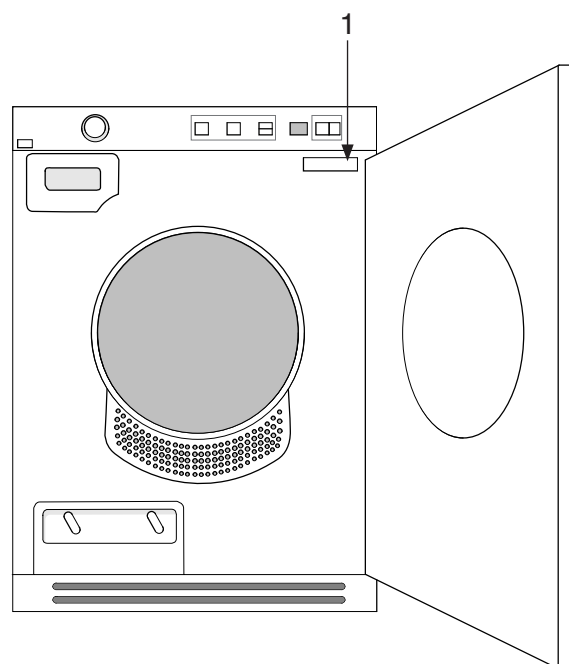
Innan du kontaktar service

Se kapitlen Felsökning samt Skötsel och rengöring för att se om du kan åtgärda felet själv. Om du behöver kontakta service, ta reda på modellbeteckning, typbeteckning och serienummer.

Modellbeteckningen (1) finns på bruksanvisningens första sida och på maskinens panel. Typbeteckning (2) och serienummer (3) hittar du på typskylten som sitter på torktumlarens framsida innanför ytterluckan.

OBS!

Endast auktoriserade reservdelar ska användas vid defekt.



OBS!

Kostnad för reparationer, eller garantianspråk, till följd av felaktig anslutning eller användning av torktumlaren täcks inte av produktgarantin. Användaren får följaktligen stå för reparationskostnaderna i dessa fall.

Kontaktadress

Cylinda Service

0771-25 25 00

Du betalar endast lokal telefontaxa

www.cylinda.se

Installation

VARNING!



Efter att maskinen ställts på sin plats får den inte startas på 24 timmar. Om torktumlaren av någon anledning behöver läggas ner vid transport eller service ska den läggas på vänster sida framifrån sett.

Torktumlarens placering

Torktumlaren kan placeras fristående eller som tvättpelare. Tänk på att torktumlaren producerar värme och den bör därför inte placeras i ett alltför litet utrymme. Om rummet är mycket litet tar torkningen, på grund av den begränsade luftmängden, längre tid.

TIPS!

- Installera inte maskinen i ett rum där det finns risk för frost. Temperaturer kring fryspunkten kan göra så att maskinen inte fungerar ordentligt.
- Rummet där apparaten ska installeras ska ha tillräcklig ventilation, med temperatur mellan 15°C och 25°C.

VARNING!



- Eventuell elinstallation ska utföras av behörig fackman.
- Maskinen får inte installeras bakom en låsbar dörr, en skjutdörr eller en dörr med gångjärn på motsatt sida av torktumlarens.
- Ventilationen i sockeln på torktumlaren får inte blockeras av någon matta eller liknande.

OBS!

För att förbättra luftväxlingen, låt dörren vara öppen till den plats där torktumlaren är placerad.

Fristående

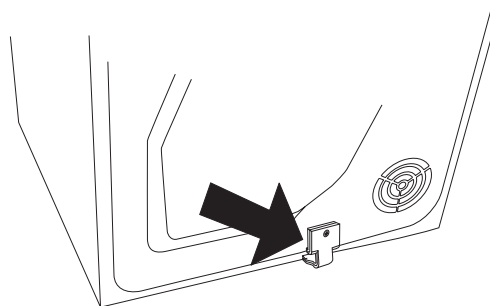
Torktumlaren kan placeras bredvid tvättmaskinen.

Tvättpelare

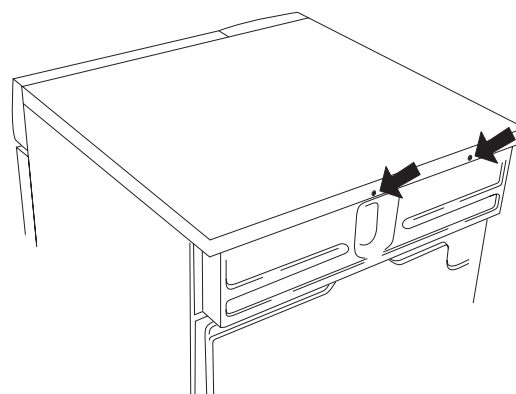
Torktumlaren kan ställas ovanpå en Cylinda tvättmaskin. Använd de två fotkopparna som följer med maskinen i dokumentpåsen och de två tippskydd som finns fästa nere till vänster på maskinens baksida.

Montera tvättpelare så här:

1. Skruva loss tippskydden på baksidan av torktumlaren. Montera tillbaka skruven som höll fast tippskydden.

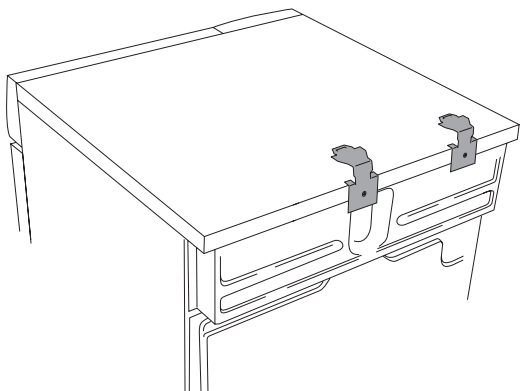


2. Skruva bort de två markerade skruvarna på tvättmaskinens baksida.

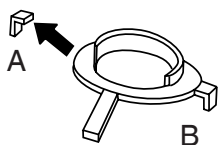


Installation

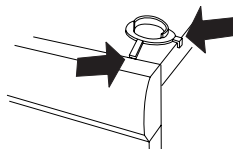
3. Fäst tippskydden med skruvarna som bilden visar.



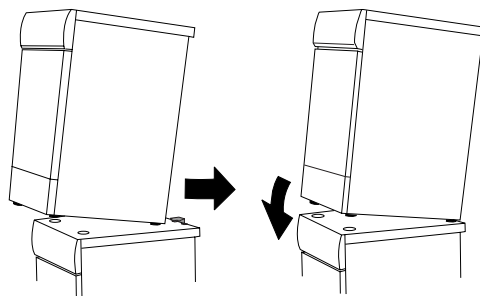
4. På tvättmaskinens topplock fästs de plastkoppar som ska fixera torktumlarens framfötter. Detta är viktigt, för först när torktumlarens fötter står i plastkopparna vet man att torktumlaren är rätt placerad på tvättmaskinen. Bryt av tagg A på den kopp, som monteras på höger sida samt tagg B på den kopp som monteras på vänster sida. Ta därefter bort pappret på den självhäftande ytan under plastkopparna.



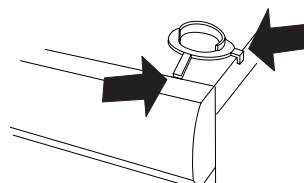
5. Passa in plastkopparna så att de "taggar" som markeras med pilar ligger mot lockets framkant, respektive sidokant och tryck fast dem på locket. Bryt därefter bort resterande taggar.



6. Skjut in torktumlaren under plåtinklarna. Håll samtidigt upp framkanten 10 mm to 20 mm.

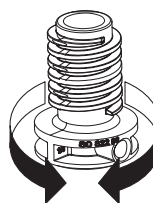


7. Ställ ned torktumlarens framfötter i plastkopparna och justera så att torktumlaren står vågrätt.



Justera fötterna

Skruva in eller ut fötterna så att torktumlaren står stadigt och vågrätt.

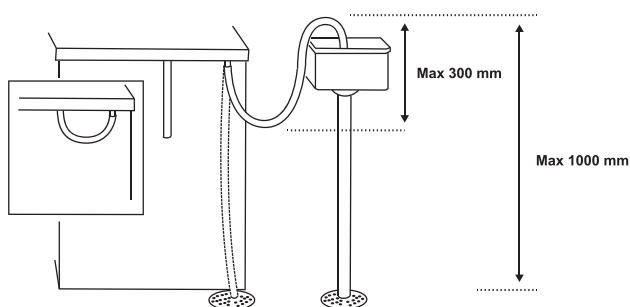


Installation

Kondensvattnet

Maskinen levereras så som Alternativ 1 visar (infällda bilden). Det innebär att kondensvattnet pumpas upp i kondensvattentanken, som skall dras ut och tömmas manuellt.

Alternativ 2 innebär att du tar loss den lilla korta slangen från nippeln. Därefter monterar du den bifogade gummislangen på samma nippel. Vattnet kan då pumpas ut i en tvättho eller till en golvbrunn (2a).



OBS!

- Dra inte i dräneringsslangen och tånj inte ut eller böj den, eftersom den kan skadas.
- Fixera slangen försiktigt (t.ex. till en kran för att säkerställa att den inte kan glida under användning). Det är annars risk för att vatten svämmar över, vilket kan medföra skada.

VARNING!

Om torktumlaren ska anslutas till ett dräneringssystem som redan används av en annan apparat är det viktigt att montera en backventil.

Backventilen förhindrar risken för vätskeflöde tillbaka i torktumlaren, vilket skulle kunna orsaka skada.

Elinstallation

Anslut maskinen med stickproppen till jordat vägguttag. Vägguttaget för elanslutning ska placeras utanför installationsutrymmet för att vara lättåtkomligt.

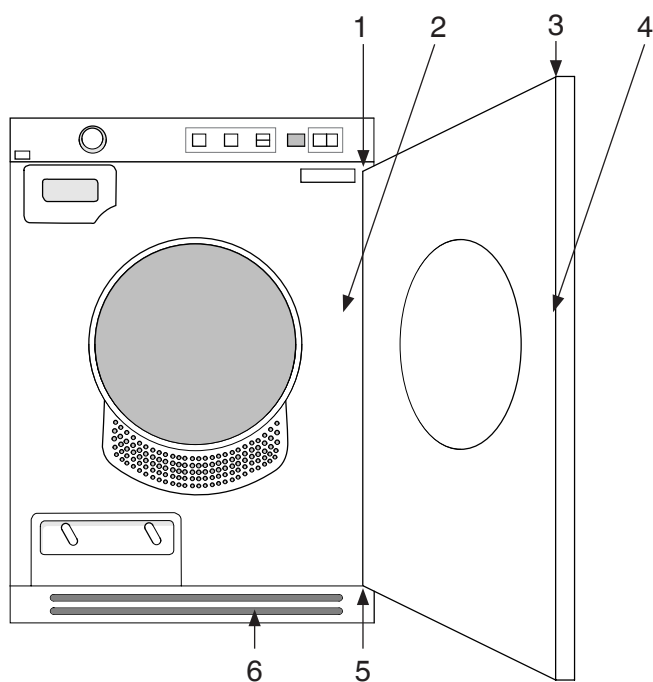
Koppling vid leverans

- 230V, 1-fas, 10A
- 50Hz
- Använd jordfelsbrytare av typ A.

OBS!

Anslut inte maskinen till elnätet med en förlängningssladd.

Luckhängning



1. Gångjärnstapp (uppe och nere)
2. Täckbricka
3. Plastpluggar (finns på över- respektive nederkant)
4. Låshake
5. Gångjärn (vänster + höger sida)
6. Sockel

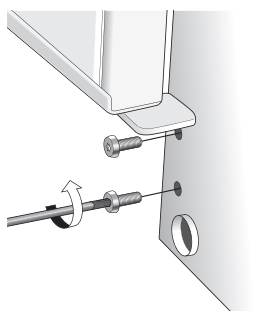
Luckhängning

Du kan välja om luckdörren ska vara höger eller vänsterhängd.

Gör så här:

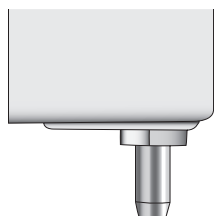
1. Dra loss sockeln.

2. Skruva loss gångjärnen, två skruvar.

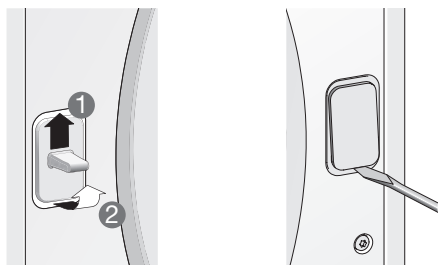


3. Lyft luckan uppåt och ta loss den. Håll samtidigt i luckan.

4. Lossa båda lucktapparna, (uppe och nere). Montera dessa på motsatta sidan av maskinen. Återmontera gångjärnet.



5. Lossa och flytta låshake (lyft upp och dra ut) och täckbrickan på luckan och maskin. Byt plats på hake och täckbricka.



6. Byt plats på de plastpluggar som finns på luckans över- respektive underkant. Använd en flat skruvmejsel för att lossa pluggarna.

7. Återmontera luckan genom att lossa skruvarna på gångjärnet lite, sätt dit och stäng luckan. Skruva fast gångjärnet igen. Sätt tillbaka sockeln.

Egna noteringar

Egna noteringar

Egna noteringar



Rätten till ändringar förbehålles.
TD70.1 SPK HP
SV-TORK-VP-N CYL



462194



service

- Vi har service i hela landet
- Gå in på www.cylinda.se eller
- Ring 0771-25 25 00 (endast lokaltaxa)

uppge

- Maskintyp
- Problembeskrivning
- Serienummer
- Namn och adress
- Inköpsdatum
- Ditt telefonnummer

Våra tekniker är specialutbildade på Cylindaprodukter och vi använder bara originalreservdelar.



Elektroskandia Sverige AB, Cylinda, 191 83 Sollentuna

Cylinda
år efter år